

SE  
PÚBLICA  
por su imprenta  
CALLE  
Washington 19

# El Departamento

APARECE  
los  
Jueves  
y  
Domingo  
POR LA TARDE  
No se devuelven  
los originales

## SUSCRICION

Por un mes . . . . . 0.70 cts.  
" " semestre . . . . . 4.00 ps.  
" " año . . . . . 7.50 "  
Número suelto y del día . . . . . 0.10 cts.

Periódico liberal, político y comercial  
de los intereses de su nombre

Director **Ramon D. Badin-REDACTOR Julio C. Badin-Regente ROLANDO BADIN**

OFICINAS E IMPRENTA

Calle Washington 19

## ADVERTENCIA

Los escritos anónimos no se tendrán en cuenta.  
La correspondencia a nombre del Director.  
Las publicaciones que abarquen la cultura neo-aria y el interés, sea político ó general, verán la luz gratis, debiéndose someter a juicio del Director empero, si particular, deberán abonar su importe adelantado.  
Los remitidos, solicitudes, avisos, y suscripciones reciben hasta las 6 p. m. del día anterior a su salida, siendo sus precios limitados y prefijados en tarifa, PAGO ADELANTADO.  
En las mismas condiciones, excepto el horario recibiese toda clase de trabajos tipográficos, siendo su pago MITAD AL CONTADO y mitad al recibirse del trabajo encargado.

## EL DEPARTAMENTO

Colonia, DOMINGO 31 DE JULIO DE 1898

## ¡Que cinismo!

El periódico blanco local, dice en su último número, muy suelto de cuerpo: "El domingo último fué día laborioso para los que componen la mesa inscriptora en esta primera sección."

El número de inscriptos alcanzó a sesenta y seis, correspondiendo mas de la mitad a nuestros correligionarios.

Descontando del total—(por ser su estadia aquí transitoria) diez inscriptos,—entre oficiales y clases de la cañonera "Suárez" resulta muy reducido el número correspondiente a nuestros adversarios.

Hoy deben inscribirse un buen número de nuestros correligionarios que vendrán a aumentar la mayoría que ya llevamos en el Registro".

Quando el autor del suelto transcripto estaba dorando la guayaba, ni por asomo tuvo en cuenta que el mismo día EL DEPARTAMENTO consignase en sus columnas el número de inscriptos con la correspondiente clasificación y lo que es mas citando nombres propios de dichos ciudadanos

¡Que rica plancha ha hechado el aludido sueltista! Conque mas de la mitad de los sesenta y seis, son blancos?

¡Que excelente aritmético!

La mitad de sesenta y seis, ¿son veinticinco, cuya cifra fué a la que alcanzaron los blancos?

Allá va otra.—La estadia de la cañonera "General Suárez" será transitoria en nuestras aguas,—dice el periódico blanco. Indudablemente el candidato proclamado ya, se opondrá tenazmente a que la nave de guerra que cita, aparezca por el puerto de la Colonia el día que se verifique la elección, reservándose el derecho el futuro Padre de la Patria, de protestar la aparición del fantasma, como sucedió en "El Hervidero" cuando la protesta de marras por no haberse puesto a tiro, causándoles inmensas pérdidas a los revoltosos.

Aquí va otra de igual calibre:

Hoy deben inscribirse un buen número de nuestros correligionarios que vendrán a aumentar la mayoría que ya llevamos en el Registro.

Ha tenido mucha razón el periódico blanco. Efectivamente aumentó la mayoría, del modo siguiente:

Colorados inscriptos el Jueves último:—Miguel Alietti, Estevan Fernandez Reyes, José Aguilar, Juan Ortiz, Miguel Aldáx, Bernabé Cabrizo, Tomás Manzino, Baldomero Berga-

ra, Luis Durañona, Estevan Aquino, José Garayalde.

## BLANCOS

Bonifacio Savino Cabrera, Leonardo Tomasi ni, Diógenes Baldomero Mallorén, Armando Gimenoz, Cristobal Carro, Toribio Murgarejo.

Total de inscriptos, 17. Resumen. S. E. ú O. ¡Once colorados y seis blan...c...o...s!!!

Lo que dejó en el tintero el sueltista del periódico blanco local, es, que en la inscripción del domingo se han colado algunos residentes en la 2ª. sección judicial y que esos colaos serán pasados por un gran rasero.

Es probable que el embaucador largue algun otro pistoletazo diciendo que en la inscripción del Jueves estuvieron como en la del Domingo,—.....a.....trás.

Concluimos estas líneas, felicitando al señor Eduardo Moreno por la suerte que le cabrá al departamento de la Colonia, y a él particularmente cuando ingrese a la Cámara de los carneros.

Tableau.

## PUBLICACION A PEDIDO

### UNA INDICACION

En la sección Nueva Helvecia, jurisdicción del Roserio, hay dos cuadrillas de trabajadores, cada una a cargo de su correspondiente Capataz, ocupadas varios meses durante el año en la compostura y conservación de los caminos públicos.

Se puede suponer, que el dinero cobrado por la Comisión Auxiliar de Nueva Helvecia,—producto de las patentes de rodado, sea empleado completamente, aunque dicha autoridad hace tiempo no da cuenta detallada, como es su deber, haciendo publicar la entrada é inversion de los fondos que por aquel concepto recauda,—como así lo hacía en los primeros tiempos de su elección.

Mas, no es suficiente que el dinero cobrado a los propietarios de vehículos sea gastado en mejoras de caminos, sino que, la Comisión está en el deber de oír sanos consejos emanados por personas competentes, para que dichos dineros producidos por el pueblo sean empleados del mejor modo posible.

Basandome en este fundamento voy a vertir mi opinión respecto a un asunto de vital interés general.—Con barro, nunca se arreglan sólidamente los caminos!—Esto digo en virtud que vengo observando de un tiempo a esta parte, extraña tierra firme de los dos lados de los caminos, la que es conducida en carretillas de mano y arrojada a las ondulaciones, ú otros parajes donde se considera necesario.

El sistema que se adopta tiene varias inconveniencias.—Primera, que se invierte un capital en refacciones de la viabilidad pública que ofrece como dejo ya dicho poca duración,—y segunda, que se está rebajando notablemente la altura de los caminos, produciendo con esto la formación de zanjones que ponen en inminente peligro al transeunte;—en la presente estación que las lluvias son frecuentes, el trabajo que se verifica durante varios días, viene a quedar destruido en pocas horas, perjudicando en grande escala a los intereses de aquellos vecinos que los cercos de sus propiedades dan acceso a la vía pública, quedando los alambrados en el aire y sin base absolutamente ninguna.

Estas irregularidades, ostoy seguro que pueden muy bien subsanarse, si la Comisión Auxiliar provee a las pandillas, de buen elemento de conducción,—esto es, carretillas sólidamente construidas, y rápidas para ser desocupadas, como igualmente dos caballos ó mulas que no

asendería a gran costo su manutención, cuyas bestias serían destinadas para guiar las carretillas mencionadas, ó sean carros de tumbar.

Por otra parte, los materiales a emplearse en esta clase de trabajos, es el pedregullo, el que apisonado con tierra y con la continuación del tránsito mismo, deja a los caminos en perfecto estado de firmeza.

La Comisión Auxiliar está en el caso de penetrarse de lo que dejo expuesto y recurrir a infinidad de vecinos radicados en esta Colonia Agrícola, quienes no opondrán inconveniente alguno, en proporcionar gratuitamente piedra, pedregullo etc. etc. toda vez que el pedido sea solicitado cortesmente.

Es de todo punto indispensable que la Comisión Auxiliar se persuada que en este país, la fuerza de los animales es en extremo precisa para los trabajos que se practican en la vía pública, donde no existen carreteras,—como también es de suma necesidad contar de antemano con pequeños galpones destinados para albergarse los animales y reservar de la intemperie los carros destinados a esos trabajos.

Como oportunamente ha de quedar instalada la Estación del Ferro-Carril del Oeste en esta localidad, a cuyo efecto habrá que construirse un puente sobre el arroyo del Rosario, en el paso denominado "Muggli" y como la Comisión Auxiliar de Nueva Helvecia tiene aun otras obligaciones que cumplir para sus convecinos, espera el que suscriba que esta indicación será admitida y estudiada con la debida atención.

J. St.

## Aprontarse para Entregar

Señores de la Comisión Extraordinaria Administrativa del Departamento:

¡Atencion!

En vista de la gran mayoría con que disponen los blancos en el Departamento de la Colonia, han proclamado conjuntamente con el candidato a diputado, Junta E. Administrativa y Junta Electoral, los que por asalto escalarán los poderes.

Conque así señores ediles, están prontos para liar los petates,—cuidado que entre los proclamados hay uno muy enérgico que supo defender a "El Nacional" cuando la célebre acusación del extinto Presidente de la República, don Juan Idiarte Borda.

No olvidarse señores de la Comisión Extraordinaria lo de la proclamación.

Arrivederci.

## Nau. Nau. Nau.

Tenemos en nuestro poder un Certificado Parroquial, correspondiente a un inscripto del partido blanco, cuya colectividad actualmente blasona de legalidad de sufragio,—mientras tanto, están metiendo gatos que aparecen con veinticuatro años, siendo así que no cuentan con diez y nueve, y sinó que lo diga el doctor don Generoso Perez en este documentito expedito.

El Cura Párroco de la Colonia del Sacramento que suscribe certifica que en el Registro Parroquial al folio 115 l. 8º. del mismo se encuentra inscripto Angel Julio Volante, hijo de don Angel Volante y doña Francisca Babier, nacido en mil ochocientos ochenta, el día veinte y ocho de Enero.

El presente certificado se expide únicamente a los efectos determinados en la Ley de Registro Cívico Permanente, previo pago de los veinte centésimos establecidos por la misma. Generoso

Perez. Cura Vicario.

Colonia del Sacramento, Julio 23 de 1898.

Que le parece al lector, si contarán con mayoría los blancos cuando hechen mano de semejantes recursos Bertoldinescos!!

¡Viva la legalidad y la libertad del sufragio!

¡¡¡Vivan las pisadas de palito!!!

## CLUB COLORADO

"CORONEL FELIPE ARROYO"

Aproximándose el plazo en que debe darse por terminada la inscripción de los ciudadanos en el Registro Cívico, la Comisión Directiva del Club Colorado seccional "Coronel Felipe Arroyo", viene por la presente a exhortar a sus correligionarios para que concurran a inscribirse dentro del plazo señalado por la Ley, y que termina el último Domingo del mes de Julio venidero; dando con ello pruebas de civismo en cumplimiento del deber, y acudiendo al acto conscientes de la fuerza y la misión que reserva el porvenir del Partido Colorado en la próxima lucha pacífica de los comicios.

Colonia, Junio 20 de 1898

LA COMISION DIRECTIVA

## El Club Colorado 'General Rivera'

### A SUS CORRELIGIONARIOS

Estando próximamente la apertura de los Registros Cívicos, este Club cumple con el deber de hacer presente a sus correligionarios, que la inscripción empieza el 5 del corriente estando indicados al efecto los Jueves, Domingos y días festivos, hasta el último Domingo de Julio inclusivo.

En los días de inscripción habrá en el local un delegado de este Club para atender cualquier reclamo.

En virtud del corto plazo que hay para la inscripción, se pide a todos los colorados concurrir a inscribirse en la brevedad posible.

Debe tenerse presente la importancia que encierra para el Partido que el mayor número de afiliados cumplan con el deber de ciudadanos para poder tomar parte en las elecciones Nacionales, pues, en estos actos cívicos es donde un partido político debe demostrar sus fuerzas de opinión y por consiguiente todo aquel que pertenezca a nuestra colectividad está obligado a luchar por la defensa de los principios que sostiene.

Colonia, Junio 1º. de 1898

J. M. NEVES

Pte.

TORCUATO ARROYO  
Srite. ad-hoc

## Agradecemos

Publicamos en seguida la galante invitación que nuestro Redactor ha recibido, de la distinguida Comisión de la "Nueva Biblioteca General Artigas", por cuya benéfica institución tanto ha trabajado él, mereciendo ser nombrado socio honorario de ese instructivo Centro.

Hela aquí.

NUEVA BIBLIOTECA

"GENERAL ARTIGAS"

Colonia, Julio 28 de 1898.

Señor Redactor de EL DEPARTAMENTO  
Don Julio C. Badin.

Presente.

Distinguido señor:  
Por medio de la presente, tengo el honor de



invitar á Vd. á presenciar el acto de la toma de posesión de la nueva Directiva y participar del thé, conque la Comisión saliente obsequiará á todos los socios, con motivo de celebrarse el tercer aniversario de la fundación de esta Sociedad; cuyo acto tendrá lugar el Domingo 31 del corriente en el local Social á las 8 p. m.

No dudando nos honrará con su presencia, ofrecemos á Vd. la seguridad de nuestra distinguida consideración.

SALVADOR SERY  
PRESIDENTE.

M. P. GIMENEZ  
SECRETARIO.

## Ecos del Día

### Una humorada

La noche del viernes fui agradablemente sorprendido por la presencia de la nueva Banda Popular, que quiso saludar á varias autoridades, á la vez que hacia oír de su buen escogido repertorio muchas piezas, que por su mérito prometen muchos ratos de solaz á esta población. No fué pues debut y esta circunstancia me revela del compromiso de juzgarla en conjunto.

He podido notar partes buenas, hasta sobre salientes y á estar á los informes recojidos, su maestro el Sr. Gubilosí, es reputado uno de los mejores artistas en Montevideo—tuve oportunidad de oír en la noche del Viernes una mazurca de su repertorio, de muchísimo mérito.

Las casas que visitó esa noche la Banda y donde hizo oír muy buenas piezas, fueron: en lo del señor Juez Letrado, El Presidente de la Junta, el coronel don Juan C. Monzalvo representante de la clase militar en esta, en EL DEPARTAMENTO, en el Club Social, en la Biblioteca General Artigas y en La Democracia.

Por mi parte agradezco con franqueza la visita y deseo que se repita en el mas corto lapso de tiempo posible.

TIERS.

### Artículos notables

Llamamos la atención hacia los artículos que venimos publicando producción de un inteligente colaborador de «El Departamento», los cuales esperamos sean leídos detenidamente por los señores Venancio Torres, Luis García, Máximo R. Ciano, Napoleón Gil y los blancos, residentes en la Villa del Rosario.

Los números en que aparezcan tan brillantes piezas, pueden solicitarlos a esta Redacción los señores indicados que se los regalaremos.

Mas galantes no podemos ser.

### Disculpémoslos

Ayer á una avanzada hora del día, recibimos el tercer artículo de nuestro colaborador Falstaff, cuya brillante producción no aparece hoy por la causa que dejamos explicada.

En el número próximo ocupará el sitio de preferencia que EL DEPARTAMENTO le tiene designado á toda publicación que emane de su distinguido colaborador Falstaff.

### Bienvenido

Por el vapor Vidiella arribó á esta ciudad el Miercoles ultimo, nuestro apreciable correligionario y amigo, el Teniente Coronel don Tomas Manzino, al que tenemos el gusto de darle la bienvenida.

### De Baja

Ha sido dado de baja del personal de policía de la 1.ª sección, el Guardia Civil, Teodoro Holpa por haber cumplido su contrato.

### Efectos de la Calumnia

En Palmira, fue reducido á prisión y puesto á disposición del Juez de Paz, el comisionista don Constancio Laura, por haber amenazado á insultar al vecino Adolfo Nogueira. Nos explicamos que el móvil de la causa, ha sido la calumnia.

### La Felicitamos

La distinguida señorita María Camps, ha sido nombrada Directora de la escuela del Estado, situada en la Colonia Española.

Reciba nuestras felicitaciones la aventajada educacionista.

### Mil gracias

Estamos altamente agradecidos por la deferencia que ha tenido con nosotros el señor Jefe Político, al habernos mandado la nueva Banda de Música á saludar en la noche del viernes.

Aunque dicha Banda no cuenta con su Maestro, no obstante han dado ya la medida los músicos que la componen son sumamente competentes en el sublime arte que profesan.

Reciba el señor Coronel Barnassa y Jerez nuestro sincero agradecimiento.

### Adquisición

Aunque atravesamos por una época sumamente crítica, en que una empresa periodística lucha con dificultades para poder sostenerse;—sin embargo, nuestro económico modo de vivir ha podido llegar al punto de trocar un pequeño capital para adquirir en compra la imprenta perteneciente á la sucesión Beltrami, la que agregada á la nuestra

vendrá á enriquecer el taller por donde se edita EL DEPARTAMENTO, dándole de la prensa colonienso.

### Que Intransigentes!

La proclamación hecha recientemente por los blancos, viene á demostrar una vez por todas hasta donde llega su intransigencia partidista tratándose de la cosa pública.

Esto decimos en razón de que ellos han proclamado Junta E. Administrativa y Junta Electoral respectivamente, no dándole cabida á ningún colorado entre los candidatos que han de componer dichas corporaciones.—Empero, los colorados no han tenido ninguna clase de inconveniente al designar algunos miembros en las Juntas Electorales y Mesas Inscriptoras funcionantes, lo que prueba tácitamente la liberalidad de nuestro glorioso Credo Político.

Sepan nuestros distinguidos correligionarios á que atenderse cuando llegue el momento de hacer proclamaciones, cuyo llamado invocamos á fin de evitar disgustos en el seno de nuestra colectividad.

Ojo por ojo, y diente por diente.

### Con licencia

Se les ha concedido licencia por diez días á los G. G. C. C. Pedro Montero é Ignacio Escobar, para trasladarse al Carmelo y Palmira respectivamente, por asuntos de familia.

### Entre amigos

En la Colonia «Estrella» el individuo Eduardo Aic (A) Paragayo, hirió de un golpe de boxadura en la titilla izquierda, al vecino Juan Rayo, huyendo inmediatamente.

La policía salió en su persecución, capturándolo en Nueva Palmira.

En cuanto Rayo se restablezca, está dispuesto á descargar una contalla contra su agresor.

### Arrebatadas por la corriente

De las averiguaciones practicadas por la Policía, á fin de aclarar la desaparición de 150 ovejas que denunció don Basilio Guerrero, se desprende que no ha existido robo.

Esas ovejas estaban en estado de epidemia y por las crecientes de los arroyos han perecido arrastradas por la corriente.

El señor Basilio puede entablar nuevamente su reclamo ante el Rey de Prusia, que será atendido con tierna solicitud.

## AVISOS

### EDICTO

Por disposición del Señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don PEDRO CAMBLONG, citándose á todos los que por cualquier título se consideren con derechos á ella, para que se presenten á deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia, Julio 22 de 1898

RAMON BARBOT  
Escribano Público

## COMISION EXTRAORDINARIA ADMINISTRATIVA

### ORDENANZA

Considerando que los predios rústicos situados en los ejidos del Departamento así como los rurales que limitan con caminos tienen plantaciones de árboles sin que medio entre ellas y las servidumbres públicas el espacio que determina el Art. 291 del Código Rural.

Considerando lo prescrito por los Artículos 293 y 321 del mismo Código, cuya aplicación preceda desde que se dificulta el tránsito, por cuanto las ramas de los árboles se extienden en muchas partes de esos fundos estrechando la extensión que para los caminos determina el Art. 685 del Código citado.

Considerando que es á la Municipalidad á quien corresponde en el presente caso velar porque se conserve sin obstáculos el ancho de las vías de comunicación, como lo prevén los Artículos 686 y 690 de los Códigos Rural y Civil respectivamente, la Comisión E. Administrativa del Departamento

### DISPONE:

1.º Todo propietario ó encargado de los predios que limiten con caminos y que tengan en sus límites plantaciones de árboles cuyas ramas se extiendan sobre las servidumbres públicas, están obligados á cortarlas, de manera que no reduzcan en ninguna forma el ancho que para cada uno determina la Legislación Rural.

2.º Después de vencido el término de quince días, á contar desde el 1.º de Agosto próximo, los contraventores de esta ordenanza, serán penados con multas de diez pesos destinándose el importe de dichas multas á reparaciones de caminos y sin perjuicio de proceder con los infractores como lo determina el Art. 589 del Código Civil.

3.º La Gefatura Política por intermedio del personal de su dependencia velará por el cumplimiento de esta disposición.

4.º Publíquese y dese cuenta al Superior Gobierno.

Colonia, Julio 22 de 1898

JOSE M. NEVES—Presidente  
ALBERTO MENDEZ—Secretario

## GEFATURA POLITICA Y DE POLICIA

Se avisa á los Sros. Padres de familia que desde los primeros días del entrante mes—empezará á funcionar gratuitamente y bajo la dirección del profesor una clase de música para niños y jóvenes que deseen ingresar en la nueva Banda que acaba de formarse bajo los auspicios de esta Gefatura Política.

Se invita á si mismo á formar parte de la Banda Popular—á todos aquellos jóvenes que prestaron su concurso á la anterior.

Colonia, Julio 28 de 1898

P. A.

J. C. SANCHEZ

### EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la Sucesión de don VICENTE OVIEDO, citándose á todos los que por cualquier título se consideren con derechos á ella, para que se presenten á deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia Julio 9 de 1898.

Ramon Bartot—Escribano Público.

### EDICTO

Por disposición del Señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don PEDRO SULGER, citándose á todos los que por cualquier título se consideren con derechos á ella, para que se presenten á deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia, Junio 20 de 1898

RAMON BARBOT  
Escribano Público

### ALMONEDA

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público que en los autos seguidos por la Sucesión de los cónyuges Don Pedro José Gomez y Doña Petrona Dunda, contra Don Mariano Cabral, sobre reivindicación—Incidente sobre cobro de honorarios,—se vá á proceder á la venta en pública Almoneda, el día diez y nueve de Julio próximo, de dos á cuatro de la tarde y en las puertas de este Juzgado,—de todos los derechos que como único heredero de los nombrados cónyuges Don Pedro José Gomez y Doña Petrona Dunda, tuvieran á Doña Zelmira Gomez de Castro, las sentencias dictadas en dichos autos, sobre un campo situado en las Viveras de este Departamento, compuesto de quinientas cincuenta y tres hectáreas, catorce áreas, ochenta y seis centiáreas y treinta y un decímetros, lindando por el Norte con la canchada de Bolarte, por el Sud arroyo de las Viveras, por el Este con Doña Eusebia Pedernera de Delort y por el Oeste con el arroyo del Chileno; cuyos derechos han sido avaluados en la cantidad de tres mil pesos.—Se previene que no se admitirá oferta que no alcance á las dos terceras partes de la tasación y que el mejor postor deberá consignar la cantidad de cien pesos á los efectos del art. 919 del Cod. de P. Civil.

Colonia, Junio 28 de 1898

RAMON BARBOT  
Escribano Público.

### ALMONEDA

Por disposición del Juez de Paz que suscribe, se hace saber al público que en los autos seguidos por don Federico Alonso contra don Cayetano Moris sobre cobro de pesos, se vá á proceder á la venta en pública Almoneda, el día doce de Julio próximo de dos á cuatro p. m. y en las puertas de este Juzgado, de los derechos de una fracción de campo embargada en estos autos, compuesto de cinco hectáreas poco mas ó menos, la que está situada en el Quintón y linda con el arroyo del Riachuelo, cuya propiedad ha sido tasada en la cantidad de "treientos pesos" y no se admitirá oferta que no cubra de las dos terceras partes del precio de la tasación. Se previene que el mejor postor obrará el diez por ciento de su oferta en dicho acto á los efectos del artículo 919 del Código de P. Civil.

Colonia, Junio 24 de 1898

JUAN J. BRUSCHERA  
J. de Paz

### EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público, que en el juicio seguido por doña Francisca Wilson de Raya, solicitando el nombramiento de curador al incapaz Juan Carmelo Wilson, se ha dictado el auto siguiente: Colonia Marzo 1.º 1898. Vistos: En virtud de resultar del dictamen de los facultativos nombrados y del examen hecho en la audiencia que expresa el acta de f. 4, que don Carmelo Wilson no puede dirigirse por si mismo ni administrar sus negocios, y de lo expuesto en el escrito de f. 5 nombro curador definitivo del incapaz mencionado, á D. José Pou Cardoñer dándose á éste auto la publicidad que prescribe el Cod. Civil. Y recibida que sea la aceptación jurada, al curador nombrado, declaraselo revestido de las facultades que le confiere el Cod. Civil y sujeto á las responsabilidades que el mismo Cod. impone, relevándolo de la obligación de prestar fianza, atento á su reconocida probidad y á los pocos bienes

muebles del incapaz y expediendo testimonio de este auto á los efectos indicados en el art. 1166 del Cod. de P. Civil—Minelli. Lo provoyó y firmó etc. etc. Ramon Barbot. Escribano Público.

Colonia, Junio 10 de 1898

RAMON BARBOT  
Escribano Público

### EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de los cónyuges don Pablo Salomon y doña Constancia Lautaret, citándose á todos los que por cualquier título se consideren con derechos á ella, para que se presenten á deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia Junio 11 de 1898.

RAMON BARBOT  
Escribano Público.

### EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se cita, llama y emplaza á don Juan José Sosa, á fin de que dentro del término de noventa días, comparezca por si ó por medio de apoderado á estar á derecho en los autos sucesorios de don Fermín Sosa, bajo apercibimiento que de no comparecer se le nombrará curador que acepte por él la herencia, de acuerdo con lo dispuesto por el art. 1069 del Cod. de P. Civil.

Colonia, Marzo 24 de 1898

RAMON BARBOT  
Escribano Público

## J. Guerra

Acaba de llegar á esta ciudad el notable dentista J. Guerra, quien permanecerá unos cinco ó seis días solamente.

La fama adquirida en la Colonia por el señor Guerra es á justo título bien merecida, pues las operaciones que ha practicado, en emplomaduras, extracciones, dentaduras artificiales etc. etc. lo colocan al nivel de los mas famosos cirujanos dentistas de la República Oriental.

Los que deseen utilizar los servicios profesionales del señor Guerra pueden ocurrir al Hotel de "La Esperanza" de propiedad del señor Peila, donde está hospedado.

## GANADO FLOR

Hay para vender mil novillos criollos de cuatro años, de buen cuerpo y en buen estado y quinientas vacas de cuatro años arriba.

Dicho ganado se encuentra en el campo de la sucesión Navajas, situado en el paso de la Arena, San Salvador

### DEPARTAMENTO DE SORIANO

Los interesados podrán entenderse en ese campo con Hilarion Leon, y en Fray—Bentos con

Arturo W. Landó.

## A los Agricultores

Se venden 172 cuerdas de terreno para labranza situadas entre Carmelo y Palmira, en el paraje conocido por Calera de Camacho—esto es: una legua y media de un pueblo, y otro tanto del otro. Produce 1200 pesos anuales estando hoy arrendado en un precio bajo.

Para tratar: en Palmira con don Jacinto Laguna " " Carmelo con don Juan Smith.

30

## MONTARASES

En el establecimiento "Casa Blanca", situado en la Agraclada, próximo á Nueva Palmira se necesitan 30 montarases para voltear y hacer leña de medida, como también carbón Colonia, Mayo 25 de 1898.

## CAMPO PARA GANADERIA

Se desea arrendarse seiscientas hectáreas con pobaciones. Se prefiere sobre la costa de Uruguay.

Ocurrir á Baquý y Ca.

CALLÉ SAN JOSÉ No. 20

COLONIA







# ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO

DE

EL DEPARTAMENTO



Habiendo recibido este establecimiento un variado surtido de tipos, viñetas y adornos, se ofrece al público hacer cualquier trabajo de obras por delicados que sean, contando para el efecto con un personal tipográfico de reconocida competencia.

Especialidad en esuelas fúnebres, invitaciones de enlace y soirées, tarjetas, facturas, recibos, circulares, programas, membretes, memorandums, folletos, sobres, pagarés, etc. Se hace todo trabajo perteneciente al ramo con prontitud y esmero, á precios módicos.

19--Calle Washington--19

COLOMIA

## AVISOS COMERCIALES

### Gran Sastreria "La Protectora"

DIRIGIDA POR EL ACREDITADO CORTADOR, DON JUAN CASSATTI

Única casa en la Colonia que se hacen trajes mas bien confeccionados.

El establecimiento cuenta con un variado surtido en cazimires, como igualmente con toda clase de artículos de última novedad, para hombres.

Prezios, y cortes en los trajes, sin com petencia

### "La Elegancia"

TALLER DE MUEBLERIA Y TAPICERIA DE

Carlos B. Marelli

En esta casa se hacen todas clases de trabajos concernientes al ramo á precios módicos.

COLOMIA

### FONDA DEL RUSSO

DE

FRANCISCO BELTRAMMI

Esta casa cuenta con un espacioso salón como para BANQUETES, recibe pensio nistas y lleva viandas á domicilio contando con un personal suficiente para atender las exigencias que requiera este ramo.

Calle General Flores

### Café de 'El Ruso'

DE

El mejor planteado en esta ciudad. Calle GENERAL FLORES, anexo al Restaurant del mismo nombre.

### Café 'Popular'

DE

LUDOVICO ALFANO Y Ca.

DE

Este Café está ya acreditado por el esmero, prontitud y buen servicio que se le dispensa á su clientela, le ha dado la fama que goza.

### CABALLERIZA Y TAMBO

DE

Carlos Gatti

DE

Atendida á todas horas del día y de la noche.

## HOTEL CENTRAL

DE LA

## CONFITERIA ORIENTAL

En este lujoso establecimiento, único en su género en toda la República, encontrarán los viajeros un servicio esmerado.

Precios sumamente reducidos

CALLE 2ª DE MAYO N.º. 241 AL 245

- MONTEVIDEO -

## Tienda Almacén y Ferreteria

DE

BERNARDO LABRALDE

En esta antigua y acreditada casa encontrarán constantemente un variado surtido de artículos de tienda, almacén, ferreteria y talabarteria, como tambien instrumentos de labranza y todo lo concerniente al ramo de Barraca.

Precios módicos.

Calle Rivadavia esquina Palmira



LA SIN RIVAL

DE

"LA SIN RIVAL"

DE

LELIO BENEDETTI

En esta casa se encontrará un completo y variado surtido de calzado. Botines para señoras, niñas niños y caballeros, hechos en el país y extranjeros.

CALLE GENERAL FLORES

COLOMIA

## "LA PERLA"

TIENDA, ALMACEN, MERCERIA Y FERRETERIA DE NICOLAS MARTINEZ

Ofrezco á mis favorecedores un completo y variado surtido de artículos en los ramos de Tienda, Merceria, Roperia, Sombroteria, Zapateria, Talabarteria, Almacén, Ferreteria, etc. etc.

Se compran cereales—CALLE GENERAL FLORES, ESQUINA FLORIDA

COLOMIA

## PROCURADORES MEDICOS Y REMATADORES

Elias Salorio

PROCURADOR Y DEFENSOR Calle Montevideo N.º 71 Colonia.

Bernardo Paz

PROCURADOR Y DEFENSOR Rosario Oriental

Juan M. Salorio

PROCURADOR Y DEFENSOR CARMEL

José Pou Cardoner

MEDICO-CIRUJANO

Consulta de 1 á 2 p. m.

CALLE FLORIDA

DOCTOR

R. E. HARCOURT

MÉDICO CIRUJANO

Ofrece al público sus servicios profesionales en el pueblo de Conchillas.

TOMAS GONZALEZ GUERRE

MÉDICO CIRUJANO

Consultas de 12 á 2 de la tarde

G A R M E L

Francisco Cibbs

Corredor y Rematador Patentado

Ocupase de la compra—Venta de Propiedades y Colocacion de Capitales en Hipotecas

0--0

BOLSA DE COMERCIO MONTEVIDEO

Lorenzo Hernandez

REMATADOR PÚBLICO

Calle Washington N.º

Juan Smith

FARMACEUTICO

Carmelo

Gregorio Moreno

AGRIMENSOR DE NÚMERO

Calle General Flores N.º 4

LAURO V. RODRIGUEZ

DEFENSOR JUDICIAL

Tacuarembó MONTEVIDEO

Ramon Barbo

ESCRIBANO PÚBLICO

Calle 18 de Julio N.º